说明书 材质：100G双胶_4C正反印 风琴（4）折
尺寸：125x215mm
物料编码：60030021 V2

ASCEND
KEYBOARD
CASE

ESR

Model: 6B005

EN

User Manual

Pairing Mode	Hold fn + B for 3 seconds to enter pairing mode, If not connected after 3 minutes, pairing mode will turn off.
Auto Reconnect	When turned on, the keyboard will automatically attempt to reconnect with the last paired device for 5 seconds.
Power Light Overview	Charging: ● ⚡ Fully charged: ● ⚡ Low battery: ● ⚡
Power Key	Press ⏻ once to turn on the keyboard. Hold ⏻ for 3 seconds to turn off the keyboard.
Standby Mode	The keyboard backlight will turn off automatically after 1 minute of inactivity. After 10 minutes of inactivity, the keyboard will enter standby mode. Press any key to wake the keyboard.
Backlight	Press fn + shift to select the backlight brightness (bright, medium, low, off). Press fn + enter to select the backlight color (7 colors).
Factory Reset	Press and hold □ + ⏻ for 3 seconds. The caps lock and power light will flash to indicate factory reset is complete.

Shortcut Keys

Home	Search	Brightness –	Brightness +	On screen keyboard	Change language	Previous song
Play/pause	Next song	Mute	Volume down	Volume up	Lock screen	On/off

Troubleshooting Guide

If the keyboard stops working, please check the following:

1. Ensure the keyboard is turned on.
2. If the keyboard is out of battery, charge the keyboard.
3. If the connection is unstable, turn the keyboard off and wait 10 seconds before turning it back on. If the problem persists, disconnect the keyboard by going to Settings > Bluetooth > Device List > "ESR KEYBOARD" and tap ⓘ, then choose "Forget This Device". Follow the Bluetooth pairing instructions to reconnect your keyboard.

If the keyboard remains unresponsive, repeat the above steps. If you are still experiencing problems, contact our customer service at esrgear.com/contact-us/

Reminder

This Bluetooth keyboard has a rechargeable battery. When not using keyboard for an extended period of time, turn the keyboard off by holding ⏻ for 3 seconds to prolong battery life.

FR

Manuel de l'Utilisateur

Mode d'appairage	Maintenez fn + B pendant 3 secondes pour entrer en mode d'appairage. S'il n'est pas connecté après 3 minutes, le mode d'appairage s'éteindra.
Reconnexion automatique	Lorsqu'il est activé, le clavier tente automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil couplé pendant 5 secondes.
Aperçu du voyant d'alimentation	En charge: ● ⚡ Complètement chargé: ● ⚡ Batterie faible: ● ⚡
Touche marche/arrêt	Appuyez ⏻ une fois pour allumer le clavier. Maintenez ⏻ pendant 3 secondes pour éteindre le clavier.
Mode veille	Le rétroéclairage du clavier s'éteint automatiquement après 1 minute d'inactivité. Après 10 minutes d'inactivité, le clavier passe en mode veille. Appuyez sur n'importe quelle touche pour réactiver le clavier.
Rétro-éclairage	Appuyez sur fn + shift pour sélectionner la luminosité du rétro-éclairage (lumineux, moyen, faible, éteint). Appuyez sur fn + enter pour sélectionner la couleur du rétroéclairage (7 couleurs, par défaut le blanc).
Réinitialisation aux paramètres d'usine	appuyez sur □ + ⏻ et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Le verrouillage des majuscules (caps lock) et le voyant d'alimentation clignoteront pour indiquer que la réinitialisation d'usine est terminée.

Raccourcis claviers

Accueil	Recherche	Luminosité –	Luminosité +	Clavier sur l'écran	Changer de langue	Chanson précédente
Jouer/pause	Prochaine chanson	Muet	Baisser le son	Monter le son	Verrouiller l'écran	Allumer /éteindre

Guide de dépannage

Si le clavier ne fonctionne plus, veuillez vérifier les points suivants :

1. Assurez-vous que le clavier est allumé.
2. Si le clavier est à court de batterie, chargez-le.
3. Si la connexion est instable, éteignez le clavier et attendez 10 secondes avant de le rallumer. Si le problème persiste, déconnectez le clavier en allant dans Réglages > Bluetooth > Liste des appareils > « ESR KEYBOARD » et appuyez sur ⓘ , puis choisissez « Oublier cet appareil ». Suivez les instructions de couplage Bluetooth pour reconnecter votre clavier.

Si le clavier ne répond toujours pas, répétez les étapes ci-dessus. Si vous rencontrez toujours des problèmes, contactez notre service client à l'adresse esrgear.com/contact-us/

Rappel

Ce clavier Bluetooth possède une batterie rechargeable. Lorsque vous n'utilisez pas le clavier pendant une période prolongée, éteignez le clavier en le maintenant enfoncé ⏻ pendant 3 secondes pour prolonger la durée de vie de la batterie.

IT

Manuale utente

Modalità di abbinamento	Tenere premuto fn + B per 3 secondi per attivare la modalità di abbinamento. Se il dispositivo non è si collegato dopo 3 minuti, la modalità di accoppiamento si spegne.
Ricollegamento automatico	Quando è attiva, la tastiera tenterà automaticamente di riconnettersi con l'ultimo dispositivo abbinato per 5 secondi.
Panoramica della luce di alimentazione	In carica: ● ⚡ Completamente carica: ● ⚡ Batteria scarica: ● ⚡
Tasto di accensione	Premere ⏻ una volta per accendere la tastiera. Tenere premuto 3 secondi ⏻ per spegnere la tastiera.
Modalità standby	La retroilluminazione della tastiera si spegne automaticamente dopo 1 minuto di inattività. Dopo 10 minuti di inattività, la tastiera entrerà in modalità standby. Premere un tasto qualsiasi per riattivare la tastiera.
Retroilluminazione	Premere fn + shift per selezionare la luminosità della retroilluminazione (luminosa, media, bassa, spenta). Premere fn + enter per selezionare il colore della retroilluminazione (7 colori, predefinito bianco).
Ripristino	Tenere premuto □ + ⏻ per 3 secondi. Il blocco delle maiuscole e la luce di alimentazione lampeggeranno per indicare che il ripristino è avvenuto.

Tasti di scelta rapida

Home	Ricerca	Luminosità -	Luminosità +	Tastiera sullo schermo	Cambia lingua	Canzone precedente
Riproduzione /pausa	Canzone successiva	Silenziare	Abbassare il volume	Aumentare il volume	Blocca schermo	Acceso/spento

Guida alla risoluzione dei problemi

Se la tastiera smette di funzionare, controllare quanto segue:

1. Assicurati che la tastiera sia accesa.
2. Se la tastiera è scarica, si prega di caricarla.
3. Se la connessione è instabile, spegni la tastiera e aspetta 10 secondi prima di riaccenderla. Se il problema persiste, scollegare la tastiera andando su Impostazioni > Bluetooth > Elenco dispositivi > selezionare "ESR KEYBOARD", e scegliere "Dissocia questo dispositivo". Segui le istruzioni di abbinamento Bluetooth per ricollegare la tastiera.

Se la tastiera continua a non rispondere, ripeti i passaggi precedenti. Se si verificano ancora problemi, contattare il nostro servizio clienti su esrgear.com/contact-us/

Promemoria

Questa tastiera Bluetooth ha una batteria ricaricabile. Quando non si utilizza la tastiera per un lungo periodo di tempo, spegnere la tastiera tenendo premuto ⏻ per 3 secondi per prolungare la durata della batteria.

ES

Manual de instrucciones

Emparejamiento	Mantener pulsado fn + B durante 3 segundos para entrar en el modo de emparejamiento. Si no se conecta después de 3 minutos, el modo de emparejamiento se desactivará.
Reconexión automática	Cuando se encienda, el teclado intentará reconectarse automáticamente durante 5 segundos con el último dispositivo emparejado.
Indicador luminoso	Cargando: ● ⚡ Totalmente cargado: ● ⚡ Batería baja: ● ⚡
Tecla de encendido	Presionar una vez ⏻ para encender el teclado. Mantener pulsada durante 3 segundos ⏻ para apagar el teclado.
Modo de espera	La luz de fondo del teclado se apagará automáticamente después de 1 minuto de inactividad. Tras 10 minutos de inactividad, el teclado entrará en modo de suspensión. Presiona cualquier tecla para activarlo de nuevo.
Luz de fondo	Presiona fn + shift para seleccionar el brillo de la luz de fondo (brillante, medio, bajo, apagada). Presione fn + enter para seleccionar el color de la luz de fondo (7 colores, el color predeterminado es blanco).
Restablecimiento de fábrica	Mantener presionado durante 3 segundos □ + ⏻ . El bloqueo de mayúsculas y la luz de encendido parpadearán para indicar que se completó el restablecimiento de fábrica.

Atajos del teclado

Home	Búsqueda	Brillo -	Brillo +	Teclado en pantalla	Cambiar idioma	Pista anterior
Reproducir / Pausa	Pista siguiente	Silenciar	Volumen -	Volumen +	Bloquear pantalla	Encender / Apagar

Guía para resolver problemas

Si el teclado deja de funcionar, comprueba los siguientes puntos:

1. Asegúrate de que el teclado esté encendido.
2. Si el teclado no tiene batería, cárgalo.
3. Si la conexión es inestable, apaga el teclado y espera 10 segundos antes de volver a encenderlo. Si el problema persiste, desconecta el teclado entrando en Configuración> Bluetooth> Lista de dispositivos> "ESR KEYBOARD" y luego selecciona "Olvidar este dispositivo". Sigue las instrucciones de emparejamiento de Bluetooth para volver a conectar el teclado.

Si el teclado sigue sin responder, repite los pasos anteriores. Si los problemas continuan, por favor, contacta con nuestro servicio de atención al cliente en esrgear.com/contact-us/

Advertencia

Este teclado Bluetooth tiene una batería recargable. Si no vas a utilizar el teclado durante un período de tiempo prolongado, apágalo manteniéndolo presionada la tecla ⏻ durante 3 segundos para prolongar la vida útil de la batería.

DE

Bedienung

Pairingmodus	Tastenkombi fn + B 3 Sekunden gedrückt halten, um Pairingmodus anzuschalten. Falls nach 3 Minuten nicht gekoppelt wurde, schaltet sich Pairingmodus aus.
Automatische Neuverbindung	Nach Einschaltung versucht die Tastatur 5 Sekunden lang automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Gerät zu verbinden.
Stromleuchte Übersicht	Lädt: ● ⚡ Vollgeladen: ● ⚡ Niedriger Akkustand: ● ⚡
Stromtaste	⏻ einmal drücken, um Tastatur einzuschalten. ⏻ 3 Sekunden lang gedrückt halten, um Tastatur auszuschalten.
Standby-Modus	Die Tastatur Rückenleuchte schaltet sich nach 1-minütiger Inaktivität automatisch aus. Nach 10-minütiger Inaktivität geht die Tastatur in den Standby-Modus. Das Drücken einer beliebigen Taste aktiviert die Tastatur erneut.
Rückenleuchte	fn + shift , um die Helligkeit der Rückenleuchte auszuwählen (hell, mittel, niedrig, aus). fn + enter drücken, um Farbe der Rückenleuchte auszuwählen (7 Farben, Standard ist Weiß).
Werksreset	□ + ⏻ für 3 Sekunden gedrückt halten. Die Feststell- und Stromtaste blinken dann, um anzuzeigen, dass der Werksreset erfolgreich war.

Shortcut Tasten

Home	Suche	Helligkeit -	Helligkeit +	Bildschirmtastatur	Sprache auswählen	Vorheriges Lied
Abspielen /Pausieren	Nächstes Lied	Stummstellen	Lautstärke verringern	Lautstärke erhöhen	Bildschirm sperren	An/aus

Anleitung zur Problembehebung

Falls die Tastatur nicht mehr funktioniert, prüfen Sie bitte Folgendes:

1. Sicherstellen, dass Tastatur eingeschaltet ist
2. Falls Akku der Tastatur leer ist, Tastatur aufladen
3. Bei instabiler Verbindung Tastatur ausschalten und vor Einschalten 10 Sekunden warten. Falls Problem weiter besteht, Tastatur unter Einstellungen > Bluetooth > Geräteliste > „ESR KEYBOARD" trennen und „Dieses Gerät vergessen" auswählen. Anschließend Bluetooth Pairing-Anleitung folgen, um Tastatur neu zu koppeln.

Falls die Tastatur weiterhin nicht reagiert, wiederholen Sie die obigen Schritte. Falls Sie trotzdem noch Probleme haben sollten, kontaktieren Sie unseren Kundenservice unter esrgear.com/contact-us/

Hinweis

Diese Bluetooth-Tastatur ist mit einem wiederaufladbaren Akku ausgestattet. Wenn Sie die Tastatur über einen längeren Zeitraum nicht benutzen, schalten Sie sie aus, indem Sie ⏻ 3 Sekunden lang gedrückt halten, um die Lebensdauer des Akkus zu verlängern.

JP

取扱説明書

ペアリングモード	fn と B を3秒間押し続けて、ペアリングモードにしてください。3分間経っても接続されていない場合、ペアリングモードがオフになります。
自動再接続	電源をオンにすると、このキーボードは最後にペアリングしたデバイスに5秒ほどで自動的に再接続します。
電源ライトについて	充電中： ● ⚡ 充電完了： ● ⚡ 電池残量低下： ● ⚡
電源キー	⏻ を1回押すとキーボードの電源がオンになります。 ⏻ を3秒間押し続けると、キーボードの電源がオフになります。
スタンバイモード	1分間操作しないと、キーボードのバックライトが自動的にオフになります。 10分間操作しないと、キーボードはスタンバイモードになります。キーボードのスリープ状態を解除するには、任意のキーを押してください。
バックライト	fn と shift を押すと、バックライトの明るさ(高、中、低、オフ)を選択することができます。 fn と enter を押すと、バックライトの色(7色、デフォルトでは白色)を選択することができます。
工場出荷状態に戻す	□ と ⏻ を3秒間押し続けてください。 工場出荷状態へのリセットが完了すると、Caps Lockと電源ライトが点滅します。

ショートカットキー

Home	検索	明るさ –	明るさ +	オンスクリーンキーボード	言語切替	前の曲
再生/一時停止	次の曲	ミュート	音量 –	音量 +	画面ロック	オン/オフ

トラブルシューティングガイド

キーボードが動かなくなった場合、次のことをご確認ください。

1. キーボードの電源がオンになっているか確認してください。
2. キーボードのバッテリーが切れている場合、キーボードを充電してください。
3. 接続が不安定な場合、キーボードの電源をオフにし、10秒待ってから電源をオンにしてください。問題が解決しない場合は、「設定」>「Bluetooth」> "自分のデバイス" > ESR KEYBOARD の順に操作し、ⓘ をタッチし、「このデバイスの登録を解除」を選んでください。Bluetoothのペアリングの設定手順に従い、キーボードを再接続してください。

まだキーボードが動かない場合は、上記のステップを繰り返してください。それでも問題が解決しない場合は、弊社のカスタマーサービスまでご連絡ください。esrgear.com/contact-us/

注意事項

このBluetoothキーボードには充電式のバッテリーが搭載されています。キーボードを長期間使用しない場合は、 ⏻ を3秒間長押ししてキーボードの電源をオフにすると、バッテリーの寿命を延ばすことができます。

CN

使用说明

配对状态	按下 fn + B 进入配对状态。蓝牙3分钟内未连接，将退出配对状态。
自动回连	键盘重启后，5秒内自动回连。
充电指示	充电中： ● ⚡ 充满电： ● ⚡ 低电量： ● ⚡
开/关机	单按 ⏻ 开机，按住 ⏻ 3秒关机
自动休眠	1分钟未使用键盘，键盘背光自动熄灭。 10分钟未使用键盘，键盘自动休眠。按任意键将唤醒键盘并自动回连。
背光功能	按下 fn + shift 调节背光亮度（高中低3个档位，默认为最高亮度）。 按下 fn + enter 调节背光颜色（7种灯光颜色，默认为白色）。
恢复出厂设置	同时按下左上角 □ +右上角 ⏻ 3秒钟。 直到3个指示灯同时闪烁3次，键盘恢复出厂原始设置。

快捷键说明

返回主页	搜索	亮度-	亮度+	软键盘	输入法切换	上一曲
播放/暂停	下一曲	静音	音量-	音量+	锁屏	开/关机

故障解决方法

如键盘无法使用，请检查：

1. 键盘电源是否开启，请开启键盘电源。
2. 键盘电量是否耗尽，请为键盘充电。
3. 键盘连接发生异常。关闭键盘电源，10秒后重新打开，键盘将自动回连。如仍未解决，请进入iPad设置-蓝牙-设备列表，将"ESR Keyboard"删除，再按照初始连接方法重新连接。

依照上述解决方法操作后，若产品仍然没有反应，可尝试重复以上操作。如尝试后依旧，请通过购买渠道的客服人员协助解决。

温馨提示

1. 此蓝牙键盘内置聚合物可充电电池，可供数周正常使用。
2. 长期不使用时，建议关闭电源开关，避免电能流失，延长电池的寿命。

KO

사용자 매뉴얼

페어링 모드	페어링 모드를 설정하기 위해 fn 키와 B 키를 3초간 눌러주세요. 3분이 지나도 연결되지 않으면 페어링 모드가 꺼집니다.
자동 재연결	키보드가 켜져 있을 때 최근 페어링 했던 장치와의 연결을 5초간 자동적으로 재시도합니다.
전원등 개요	충전 : ● ⚡ 충전 완료 : ● ⚡ 베터리가 저전압일 때 : ● ⚡
전원 키	키보드를 켜려면 ⏻ 번을 한번 눌러주세요. 키보드를 끄려면 ⏻ 번을 3초간 눌러주세요.
준비모드	키보드를 1분 이상 사용하지 않으면 백라이트가 자동적으로 꺼집니다. 10분 이상 사용하지 않으면 키보드는 준비모드로 들어갑니다. 키보드를 활성화 하려면 아무키든 눌러주세요.
백라이트	백라이트 빛의 강도를 선택하기 위해 fn 키와 왼쪽 shift 키를 눌러주세요. (밝음, 중간, 낮음, 꺼짐) 백라이트의 불빛 색을 선택하기 위해 fn 키와 enter 키를 눌러주세요. (7가지 색, 기본값은 흰색)
공장 초기화	□ 번 키와 ⏻ 번 키를 3초간 눌러주세요. caps lock 키와 전원등에 공장초기화가 완료 되었음을 알려주는 불이 들어올 겁니다.

단축 키

홈	검색	밝기 -	밝기 +	스크린 키보드 켜기	언어 변경	이전 곡
재생/멈춤	다음 곡	음 소거	볼륨 작게	볼륨 크게	스크린 잠금	켜기/끄기

문제 해결 가이드

키보드 사용이 안된다면 다음 사항들을 점검하세요:

1. 키보드가 켜져있는지 확인하세요.
2. 베터리가 방전되었다면 키보드를 충전하세요.
3. 연결이 불안정하다면 키보드를 끄고 10초간 기다린 후 다시 켜주세요. 계속해서 문제가 발생한다면 키보드와의 연결을 끊기 위해 설정 > 블루투스 > 장치 목록 > "ESR KEYBOARD"에서 ⓘ 번을 탭하고 "Forget This Device (이장치 지우기)"를 선택하세요. 키보드를 재연결하기 위해 블루투스 페어링 설치 과정을 이행하세요.

키보드의 반응이 없으면 위의 과정을 다시 시행하세요. 계속해서 문제가 해결되지 않는다면 저희 고객 서비스센터인 esrgear.com/contact-us/로 접속하세요.

주의사항

이 블루투스 키보드는 재충전용 베터리가 탑재되어 있습니다. 장기간 키보드를 사용하지 않을 때는 베터리 수명 연장을 위해 1번 키를 3초간 눌러서 키보드를 꺼주세요.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules.These limits are designed

to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.